

صاحب و مدیر مسئول
قبرسلی درویش وحیدی
امور تحریریه ایچون مدیر مسئوله
مراجعت اولنور
آدره سی :
یه باتانده ساقی بک مطبعه سی

فولک

اتحاد محمدی جمعیتک مروج افکاریدر

ابونه فیشانی
ممالک عثمانیه ایله بلغارستان بوسنه
هرسک مصر ، قبریس
و کرید ایچون
سنه ۱۳۲۰ آلتی ایلی ۷۰
غروشدر
استانبول ایچون سه لکی ۱۰۸
غروش

۲۵ مارت ۳۲۵ ۷ نیسان ۱۹۰۹

چهارشنبه

۱۷ ربیع الاول ۱۳۲۷

مثلا : قره کوز رفیقهرزه ، جمعیت مزاضا
قتله اغزه الغیه حق درجده نی ادیانہ بر نهید
نامه کوندرلشدرکه : رفیق محترم صاحب
امتیازینک بزه واقع اولان مراجستدن و ابراز
بیوردقاری ورقه دن کیفیت اکلانلشددر .
سعادت رفیقهرزه اسسکدار اهالیسی نامه
برورقه کوندرلش واتحاد محمدی جمعیتی نامه
او ورقه به اضافه ایدلشددر .

بولنری یان ، هپ دونکی نسخه مزده
ماهیتی توضیح اولان قیصرلی احمد و دامادی
اساعیل حق و همیارینک اثر مملتدریدر .
تکرار ایدرکه : اتحاد محمدی جمعیتک
مروج افکاری و ولقانددر . شمدی به قدر جمعیت
نامه بر رساله بیله نشر اولتامشدر .

جمعیته انتساب و دفتر مزه اسمارنی قد
ایندرنلر ، قطعاً نظامنامه مزدن خارج اوله رق
حرکت ایدرملر . ایدرلر سه جمعیت او کیلری
قطعاً طابیز ،

دیمک اولورکه : بو جمعیت مقدسه بی
الت اتحاد ایدرلرک اولجه باشلری قیچلریه
قاجش اولان ادانی ، شمدی ، انقلابی میدانله
کیترنلر و اولنلرک حالده مروجلری بولنانلر
تحکم اتمک ایسته جگر . فقط الله عتقل و برسون !
بزه قالیرسه . کیکنکارلر دستراحتہ باقسونلر ،
و او یله ملت اراسنه فساد و پرده چک شیلردن
صرف نظر ایتسونلر .

بو جواهر افکار ، ممالک عثمانیه سوق
اولدقجه ، برچوقلرینک انظار رقابته شده
چاره برق ، درحال کندو متاعلرینه کساد
کامک ایچون حمایه اصوله قالدیشدر ، وزواهر
فکریمزک اورلر دمه رواجنه مانع اولمق ایچون
بویوقت اصوله مراجعت ایتدیلر ، فقط
مراد الهی به تعلق ایدن برشیته هیچ ، انسا
نجقار ، مانعی اولمیلر ؟! بر طرفدن منبع
اولدی ، بر طرفدن طرفلر ایچیده اولسور ،
ارسالانه دوام اولسیدی . النهایه ، اتحاد
محمدی جمعیتی مبدانه کلرک ، بویودی ،
بویودیکه بویودی ، عاقبت ، استانبول و
اناطولی ایله روم ایلینک اقسام مهمه سته بر دنبره
سایر صالحی . وولقاند کال عجزیله مروج
افکاری اولمق شرف طمپاسنه نائل اولدی .

کچن کونکی منقبة حضرت ارسالتناهی بی
متعاقب اجرا اولان بوزیک کشیک رسم کشاد ،
افادامزده بر دلیل جلیدر . ذاتا انکار ایدمچکده
یوق آ...

فقط بونام جلیله اضافه نشر اولنان
رسائل که : علاوه ، مقاله لرله ایکی کوندریدر
رد اولنسه رغماً یه بعض رفقاء مطبوعات اتحاد
محمدی اعضاسندن ده تهدید ناملر بعض کونا
مناسبتسز ورقه لر کوندرلکده اولدینی مع التأسف
کورلشددر .

بو صوده کیر باشلرینی قالدیرمسونلر
انقلاب خبری متعاقب ظلمه مستبدیه بیه
قاجه حقارینی شایر مشاردی . اولنلرکه : هریری
بر حکمدار قادر قوی ، هر برینک
آرقه سنده بیکلرچه آدم خن ایدی : این لفر ؟!
دیہ قیامتاری قوبار مشاردی .

کیمی ملت طرفدن اعدام ، کیمی ده
بد نام ایدلشددر .

اوصره ده ، بر قاج کشی یاره قوتیه یقینی
قورنارنجیه ، بر قاجیده بک قورنازطا و رانجه ،
ملنده کی او جسدت ، او غیرت زائل
اولیورمشدی !

مطبوعات ، فدیہ نجات ، ها ! .. دیوردی .
ملت ده کوزلرینی درت آچیوردی . بو حاللری
متعاقب انقلاب اردولرینی سوق و اداره ایدنلر
نظاردن سقوطله ، و اوصره لرده ، وولقان ده
کال شدنیله قورانه باشلامشدی . واقعا دهشتل
طراق لرله اطراف صبار سیوردی ، افکار
عمومیه ده برنجول حصوله کتیریوردی ، لکن
صدانک جهتی معلوم اولمیدنلر ، یعنی کوچو-
چک برنی اولمیدنلر ، هر کس بوقوتک جهتی
حرکتی تمین ایدم یوردی . و قنا که وولقانک نشر
ایتدیکي جواهر ماننده بک قیمتدار اولانلری ده
بولنوردی ، یواش ، یواش تقدیرات عمومیه یه
مظهر اولیوردی .

بز، «والکاملین الفیظ.....»
آیت جلیله سنک احکام قدسیت اتسانی تطبیقه
ونه، برایشدر، اولدی، شعدی هرکس
باریش، کوروش اولسون، ملت اراسندن
تفرقه قالدسون، فقط هر حالده برخاقان
سوندردیکی محقق اولانلر، ارتکاب یاله کویلیخی
دولر انلر همه حال جلالی کورسونلر، بالکیز-
هر نصابه زمانه اویش، واستبداد قافله سنه
قائمیش، لیکن بوگونکی کونده مشیروطنیه
هر کسندن زیاده عاشق اولانلر، احوال سابقه یاله
لکه لک استلمسون- فکری قبول ایتدیرمه
چالیشیرکن، خونه معلومه لک تدریجاً باش
قالدیرملرنه هیچ رسلمک، عثمانلیک زامانی
اولمیه جانی بیداردرد، مثلاً: مهورلدردن
برینک سرایه دوامه باشلادیغی ایشیلدی، اسماعیل
حقیقک، اتحاد محمدی جمعی رئیس لکی اوتده
بریده اعلان ایتدیرمیی واونام جلیل التده
کندولرنه بر موجودیت ویرمه قالدیشلمسی
علیم الله، نظر مساعیه یاله باقیله جق شیردن
دکلدر.

اگر، بو قوئدن استفاده قاشقه جق
اولانلر بولورسه، اولنری یرده اورمحق،
اک اول وولفان اوله دینی بیاماری لازمکلور،
چونکه وولفان خلقه حردر، قطعاً ملعتنه
آلت اولمز. چونکه هیچ بر فردک لطف دیده سی
دکلدر، حافظی الاهدرد، اما: اتحاد محمدیه
همیز داخل دکلری بز؟ بز، بوندن کیم منع
اید بیایر؟ دینیه لک اولورسه ذاتی دینیلورده-
انک جوائی البت ویردکیز. لیکن شومقاله من
کافی دکلدر.
تکرار توبه ایدر زک: بوضوده کیلر بارش-
نی قادیرسونلر.

وحدتی

ضیای حقیقت

لسام فکرمه اوجیه ترجمانی ایدمور.
محاکمه کنله بو پریشان سوزلره برانستظام
ویریکیز.

سؤال: اصل اتحاد محمدینک نمونه سی ویر
شمله سی اولان بوراده کی اتحاد نایدی جکلدر؟
الجواب: مشوی وارشاد طریقله افاظ
ایدی جک و افاطر اربعیه بایلمش اولان سلسله
منسلسله نورانی اعتباره کتیره جک وین
المؤمنین تحت واخوتی قوئدن فله جقاره-
جق، متفرق وطوائف ملوک قناری اولان
جمعیلری توحید ایدیه جک واسطه ترقی اولان
حب دین، حب وطن کی وهدف مقصد
اولان اغلای کله الهی منفعت دنیویه کی حیت
اسلامیه یاله حبت مایه کی، هرکی متوجه قیله جق،
زیرا واسطه ترقیمز طریقده مقصوده وحس حیده
مشارد، دهام محکمدر، اما اسفا که استفاده
طریق یامدک، بومشاک برقاق جوزولسنه
نصف قوت کیدر، همد: «بوروشی تریله
ایله بشقه سنک یوریشی اوکر کندی!» مثانه
ماصدق اوله جنز، همدطلم و دملرنه قارشش
اولان حسیات دینیه لک یرخی بشقه برشی
طوته من، مکر بردن، وجود تمامیه بردن
انقلاب ایدیه یلسون.

سؤال: بوجمیت محمدی: سائر جمعیلر
کی حس طرفدار و رفاقی و مناقشه نی اولیاند-
برحق، باخصوص عسکره سرایت یاله نتیجه سی
ابو جقمجاز.

الجواب: اتحاد محمدی: سائر جمعیلر
افران وامنالی دکلدر، بلکه عمومک پدری
ومرشدیدر، اویلدیرلره بوشمن ضیا ورمجک
ومر داؤدک مافوقده وسائر دوائر محیطدر.
زیرا معاً لوا اتحاد محمدی الله کیر میان مؤمن
یوقدر، لاسیا عساکر موحدین جمیتک هدف
مقصدی اولان محبت واخوته واعلای کله لایه
تمامیه مظهر درلر، اصل اتحاد محمدینک صف
اولی عموم عساکر موحدین تشکیل ایلر،
بز بو اتحاد محمدی یاله ایستزک: عموم ملتده
عسکرکی متحد ویکو وجود اولسون، وواحدت
واخوتی قوئدن فله جقارسونلر، ومدافع
ومحافظ حقوق وحلال مشکلات افکار عامه سی
تولید وتمدید اینسون، زیرا قطره قطره
صومفرق قالسسه قورور، هابه کیدر، اتحاد
یاله برحوض آب حیات اولور.

ای امت محمد، واتحاد بو محمدینک صدایی
عموم مؤمنلره بر آرش ایدر، مبارزه حیات
مدانده، طریق توفیده بارلاق مستقبل طرفه
عسکر کی سری سوق ایدیرور.
سؤال: عناصر غیر مسلمیه ده اتحاد عیسوی
وموسیویه نیشلرینه تشویقیدر، بوا یسه تعصبیه
وافترافله مشروطیته ضربه اورلمزی؟

الجواب: ضرر یوقدر، اولرده یاسونلر
وهمده جوقدن پامشدر، شدی برنی: ذی شاک
اسمه اسناد یاله بر جمعیت چیقسه: یا اونی
احترامی تصدیق و تحیل و محیی اظهار ایدوردر.
بوا یسه خصوصتی دعوت ایتز، ویاخود اوکا
منسوب آیتلری اجرا ایتکدر، بوا واسه
فرمان (لا اکره فی الدین) یاله حریت مذهبه
تأسس ایتدیکندن مناقشه محل اولماز، اگر
سیاسیات ومادیاته قارشقه وسله عدایده جکار
ایسه بوکا موفق اولمز لر، زیرا انلرک دینلری
صرف وجدانی اولدیفندن سیاست ومادیاته
مناسبتی آز وهمده جوقدن کشلمش، وهمده
محتاج دکلدر، زیرا ملت ومنفعت اونلرک
ترقیاته محرز کافیدر، بز ایسه سعادت دنیویه
واخرویه یاله بو اتحاده اشید احتیاجله
محتاج، چونکه ملتیز اسلامندن بشقه یوقدر،
قربت نظاره لسنه طوائف ملوک کی اولور،
ووجدا نزه دینن بشقه آمر ومشوق یوقدر
همده منبع استمداد من و نفعله استاد من
بو اتحاد دینیدر.

سؤال: بویه نازک بر زمانده حسیات
دینیه هیجانه کتیرمکله تسکین و تعدیل کوج
اولور.

الجواب: دیننده حکمفرما اولان حق
وعدالت حیاتی تعدیل وتمدید ایدر، سائر
حسیاته قاس اولماز، همد بو هیجانک حرارتیه
اعتزاج کیم یوی عناصر کی بز لازم اولان
ضیای معارف وحرارتی قوت وشوق تولید
ایدی جکلدر، همد ترقیات ومدنیته لازم اولان
حسیات علویه الیدوی آدم اک منور الفکر
کی اسلامیت نامیه طریق ترقیده شوق وجدانی
یاله سوق ایدیه جکلدر، همد بوضای دینی